

BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS
EN SENAAT

14 november 2001

BESLISSINGEN VAN DE
PARLEMENTAIRE
OVERLEGCOMMISSIE

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS ET SÉNAT
DE BELGIQUE

14 novembre 2001

DECISIONS DE LA COMMISSION
PARLEMENTAIRE DE
CONCERTATION

**Samenstelling van de commissie op datum van indiening van het verslag/
Composition de la commission à la date du dépôt du rapport :**

Vorzitters / Présidents :

Herman De Croo en/et Armand De Decker

A. — Vaste leden Kamer / Titulaires Chambre

VLD Hugo Coveliers, Herman De Croo.
CD&V Yves Leterme, Paul Tant.
AGALEV-ECOLO Muriel Gerkens, Lode Vanoost.
PS Karine Lalieux.
PRL FDF MCC Jacques Simonet.
VLAAMS BLOK Gerolf Annemans.
SP Fred Erdman.
PSC Raymond Langendries.

A. — Vaste leden Senaat / Titulaires Sénat

VLD André Geens, Jeannine Leduc.
CVP Sabine de Bethune, Hugo Vandenberghe.
PS Jean-François Istasse, Philippe Mahoux.
PRL FDF MCC Armand De Decker.
VLAAMS BLOK Wim Verreycken.
SP Guy Moens.
ECOLO Marie Nagy.
AGALEV Frans Lozie.

B. — Plaatsvervangers Kamer / Suppléants Chambre

Willy Cortois, Tony Smets.
Simonne Creyf, Servais Verherstraeten.
Marie-Thérèse Coenen, Peter Vanhoutte.
Claude Eerdeken.
Corinne De Permentier.
Francis Van den Eynde.
Jan Peeters.
Jean-Pierre Grafé.

B. — Plaatsvervangers Senaat / Suppléants Sénat

Jacques Devolder, Martine Taelman.
Mia De Schamphelaere, Theo Kelchtermans.
Jean Cornil, Philippe Moureaux,
Philippe Monfils.
Joris Van Hauthem.
Myriam Vanlerberghe.
Marcel Cheron.
Michiel Maertens.

AGALEV-ECOLO	:	<i>Anders gaan leven / Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales</i>	
CD&V	:	<i>Christen-Democratisch en Vlaams</i>	
FN	:	<i>Front National</i>	
PRL FDF MCC	:	<i>Parti Réformateur libéral - Front démocratique francophone-Mouvement des Citoyens pour le Changement</i>	
PS	:	<i>Parti socialiste</i>	
PSC	:	<i>Parti social-chrétien</i>	
SPA	:	<i>Socialistische Partij Anders</i>	
VLAAMS BLOK	:	<i>Vlaams Blok</i>	
VLD	:	<i>Vlaamse Liberalen en Democraten</i>	
VU&ID	:	<i>Volksunie&ID21</i>	
<i>Afkortingen bij de nummering van de publicaties :</i>		<i>Abréviations dans la numérotation des publications :</i>	
DOC 50 0000/000 :		<i>Parlementair document van de 50e zittingsperiode + basisnummer en volgnummer</i>	<i>DOC 50 0000/000 : Document parlementaire de la 50e législature, suivi du n° de base et du n° consécutif</i>
QRVA :		<i>Schriftelijke Vragen en Antwoorden</i>	<i>QRVA : Questions et Réponses écrites</i>
CRIV :		<i>Integraal Verslag, met links het definitieve integraal verslag en rechts het vertaald beknopt verslag van de toespraken (op wit papier, bevat ook de bijlagen)</i>	<i>CRIV : Compte Rendu Intégral, avec à gauche, le compte rendu intégral et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (sur papier blanc, avec les annexes)</i>
CRIV :		<i>Voorlopige versie van het Integraal Verslag (op groen papier)</i>	<i>CRIV : Version Provisoire du Compte Rendu intégral (sur papier vert)</i>
CRABV :		<i>Beknopt Verslag (op blauw papier)</i>	<i>CRABV : Compte Rendu Analytique (sur papier bleu)</i>
PLEN :		<i>Plenum (witte kaft)</i>	<i>PLEN : Séance plénière (couverture blanche)</i>
COM :		<i>Commissievergadering (beige kaft)</i>	<i>COM : Réunion de commission (couverture beige)</i>

<i>Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers</i> <i>Publications officielles éditées par la Chambre des représentants</i> <i>Bestellingen :</i> <i>Natieplein 2</i> <i>1008 Brussel</i> <i>Tel. : 02/ 549 81 60</i> <i>Fax : 02/549 82 74</i> <i>www.deKamer.be</i> <i>e-mail : alg.zaken@deKamer.be</i>	<i>Commandes :</i> <i>Place de la Nation 2</i> <i>1008 Bruxelles</i> <i>Tél. : 02/ 549 81 60</i> <i>Fax : 02/549 82 74</i> <i>www.laChambre.be</i> <i>e-mail : aff.generales@laChambre.be</i>
--	---

1. Wetsontwerp betreffende de definitieve omschakeling op de euro; Stuk Kamer nr 50-1460/1.

Spoedbehandeling gevraagd door de Regering (toepassing van artikel 80 van de Grondwet en artikel 12, § 2, van de wet van 6 april 1995 houdende inrichting van de parlementaire overlegcommissie).

Beslissing van 14 november 2001: de evocatietermijn is vastgesteld op 5 dagen en de onderzoekstermijn op 20 dagen.

2. Wetsontwerp tot invoeging van de artikelen 43*ter*, 44*bis*, 46*bis*, 69 en 70 in de wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken, gecoördineerd op 18 juli 1966; Stuk Kamer nr 50-1458/1.

Spoedbehandeling gevraagd door de regering (toepassing van artikel 80 van de Grondwet en artikel 12, § 2, van de wet van 6 april 1995 houdende inrichting van de parlementaire overlegcommissie).

Beslissing van 14 november 2001: de evocatietermijn is vastgesteld op 5 dagen en de onderzoekstermijn op 30 dagen.

De voorzitters,

H. DE CROO
A. DE DECKER

1. Projet de loi concernant le passage définitif à l'euro; Doc. Chambre n° 50-1460/1.

Demande d'urgence du gouvernement (application de l'article 80 de la Constitution et de l'article 12, § 2, de la loi du 6 avril 1995 organisant la commission parlementaire de concertation).

Décision du 14 novembre 2001: le délai d'évocation a été fixé à 5 jours et le délai d'examen à 20 jours.

2. Projet de loi insérant les articles 43*ter*, 44*bis*, 46*bis*, 69 et 70 dans les lois sur l'emploi des langues en matière administrative, coordonnées le 18 juillet 1966; Doc. Chambre n° 50-1458/1.

Demande d'urgence du gouvernement (application de l'article 80 de la Constitution et de l'article 12, § 2, de la loi du 6 avril 1995 organisant la commission parlementaire de concertation).

Décision du 14 novembre 2001: le délai d'évocation a été fixé à 5 jours et le délai d'examen à 30 jours.

Les présidents,

H. DE CROO
A. DE DECKER